

- Temizleme ve kullanici bakimi, denetim altında olmayan cocuklarca yapılmamalıdır.
- Cihazı cocuklardan uzak tutun.
- Asla cihazı suya batırmayın.
- Cocuklar cihazla oynamamalıdır.
- Kullanım sırasında bıçak muhafazasını açmayın ve çikarmayın.
- Gözle görülür bir hasar varsa veya bıçak ünitesi ya da bıçak muhafazası kırılmışsa cihazı kullanmayın.
- Kullanım sırasında bıçakların sıvı temas etmesini önleyin.
- Temizlik ve bakım sırasında cihazı çalıştmayın.
- Temizlik ve bakım sırasında parmaklarınızı ve elinizi bıçaklardan uzak tutun.

Dikkat

- Cihaz sadece giysiler için tasarlanmıştır.

Elektromanyetik alanlar (EMF)

Bu Philips cihazı, elektromanyetik alanlara maruz kalmaya ilişkin geçerli tüm standartlara ve düzenlemelere uygundur.

Cihazın kullanımı

Giyişi düz bir yüzeye yatkınlardan emin olun. Cihazı, giyisini üzerinde çok bastırmayı, cihazı istem, fermuar, düzine ve gevşek ilmeklerde kullanmayı.

Pillerin takılması ve çıkarılması

Pilleri takmadan önce cihazın arkasındaki kapaklı açın. Pillerin kutusundan gösterildiği şekilde doğru olarak yerleştirildiğinden emin olun.

Temizlik ve bakım

Cihazı temizlemekten önce mutlaka kapatın ve pilleri çıkarın.

Cevre

- Bu simple (Sek. 12) cihazı normal evsel atıklarla birlikte atmanız gereklidir. Cihazı, elektrikli cihazlar için resmi toplama noktasına teslim edin. Atma işleminden doğru şekilde yapılmış çevresel konumadına yardım olur. AEEE Yönetmeliğine Uygundur.

Garanti ve destek

Bilgi veya destek istiyacınız duyarsanız, lütfen www.philips.com/support adresini ziyaret edin veya aşağıda gösterilen garanti kartını okuyun.

Dikkat: Garantı, bıçak ünitesinin aşınma ve yıpranmasını kapsar.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Ειαγωγή

Συγχαρητήρια για την αγορά σας και καλωσόριστε στην Philips! Για να επιωφελείσθε πλήρως από την υπηρεσία που προσφέρει η Philips, δηλώστε το προϊόν σας στην ιδεύσηνση www.philips.com/welcome.

Σημαντικό

Διαβάστε προσεκτικά το παρόν εγχειρίδιο χρήσης προτού χρησιμοποιήσετε τη συσκευή και κρατήστε το για μελλοντική αναφορά.

Κίνδυνος

- Xρησιμοποιήστε 2 μπαταρίες AA.
- Οι μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν πρέπει να επαναφορτιζούνται.
- Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πρέπει να αφαιρούνται πριν τη συσκευή πριν τη φόρτιση.
- Μην χρησιμοποιείτε ταυτόχρονα διαφορετικά είδη μπαταριών ή παλιές και νέες μπαταρίες μαζί.
- Οι μπαταρίες πρέπει να τοποθετούνται με τη σωστή πολικότητα.
- Οι μπαταρίες που έχουν αδειάσει πρέπει να αφαιρούνται από τη συσκευή και να απορρίπτονται με ασφάλεια.
- Εάν η συσκευή πρόκειται να αποθηκευτεί ή δεν θα χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, οι μπαταρίες πρέπει να αφαιρούνται.
- Τα σημεία παρορχής δεν πρέπει να βραχυκυκλώνονται.
- Διατηρείτε τη συσκευή στεγνή.
- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά από 8 ετών και πάνω και από άτομα με περιορισμένες σωματικές, αισθητήριες ή διανοητικές ικανότητες ή από άτομα χωρίς εμπειρία και γνώση, με την προϋπόθεση ότι τη χρησιμοποιούν υπό επιτήρηση ή ότι έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με την ασφαλή της χρήση και κατανοούν τους ενεχόμενους κινδύνους.
- Τα παιδιά θα πρέπει να επιβλέπονται προκειμένου να διασφαλιστεί ότι δεν θα παίζουν με τη συσκευή.
- Τα παιδιά δεν πρέπει να καθαρίζουν και να συντηρούν τη συσκευή χωρίς επιτήρηση.
- Κρατάτε τη συσκευή μακριά από τα παιδιά.
- Μην βυθίζετε ποτέ τη συσκευή σε νερό.
- Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή.
- Μην ανοίγετε και μην αφαιρείτε το κάλυμμα των λεπτίδων κατά τη διάρκεια της χρήσης.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή αν παρουσιάζει κάποια ορατή φθορά ή αν οι λεπτίδες ή το κάλυμμα των λεπτίδων είναι σπασμένα.
- Μην αφήνετε κοφτερά αντικείμενα να έρχονται σε επαφή με τις λεπτίδες κατά τη διάρκεια της χρήσης.
- Μην ενεργοποιείτε τη συσκευή όταν την καθαρίζετε και τη συντηρείτε.
- Κρατήστε τα δάχτυλα και τα χέρια σας μακριά από τις λεπτίδες όταν τις καθαρίζετε και τις συντηρείτε.

Προσοχή

- Αυτή η συσκευή προορίζεται μόνο για τα ρούχα.

Ηλεκτρομαγνητικά πεδία (EMF)

Η συγκεκρινένη συσκευή της Philips συμφωνεύει με όλα τα ισχύοντα πρότυπα και τους κανονισμούς σχετικά με τη σημείωση στην εγχειρίδιο πεδία.

Χρήση της συσκευής

Φροντίστε να ισχύετε το ρούχο σε μια επίπεδη επιφάνεια. Μην πιέζετε τη συσκευή πολύ δυνατά πάνω στο ρούχο. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε κεντήματα, φερμουάρ, κουμπάτα και χάρακα γήινα.

Τοποθέτηση και αφαίρεση μπαταριών

Για την τοποθέτηση και την αφαίρεση των μπαταριών, ανοίξτε το κάλυμμα στο πίσω μέρος της συσκευής. Βεβαιωθείτε ότι οι μπαταρίες έχουν τοποθετηθεί με τη σωστή πολικότητα, όπως το υποδεικνύεται.

Καθαρισμός και συντήρηση

Πριν καθαρίσετε τη συσκευή, να την απενεργοποιείτε πάντα από την πρίζα και να αφαιρείτε τις μπαταρίες.

Περιβάλλον

- Αυτό το σύμβολο (Εικ. 12) σημαίνει ότι δεν πρέπει να πετάξετε τη συσκευή μαζί με τα ανιχνισμένα απορρίφτει το ιππονιά σας, αλλά σε κάποιο επίπεδο αμφίσημο αιλούριγκ για ηλεκτρικές συσκευές. Η σωστή μέθοδος απόρριψης αποβάλλεται στη διαφύλαξη του περιβάλλοντος.

Εγγύηση και υποστήριξη

Αν χρειάζεται πληροφορίες ή υποστήριξη, επικοινωνήστε με τη διεύθυνση www.philips.com/support ή διαβάστε το ζεχωρικό φύλλο περίσσοτος της διεύθυνσης.

Σημείωση: Η εγγύηση δεν καλύπτει και τις φθορές της μονάδων των λεπτών.

한국어

소개

필립스 제품을 구입해 주셔서 감사합니다! 필립스가 드리는 다양한 혜택을 받으실 수 있도록 www.philips.co.kr/membership에서 제품을 등록해주시길 바랍니다.

중요 사항

본 제품을 사용하기 전에 이 사용 설명서를 주의 깊게 읽고 나중에 참조할 수 있도록 잘 보관하십시오.

위험

- AA 배터리 2개를 사용합니다.
- 비충전식 배터리는 충전할 수 없습니다.
- 충전식 배터리를 충전하기 전에 제품에서 분리해야 합니다.
- 서로 다른 유형의 배터리 또는 새 배터리와 사용한 배터리를 섞어서는 안 됩니다.
- 배터리는 극성에 맞게 삽입해야 합니다.
- 다른 배터리를 제품에서 분리한 후 안전하게 처리해야 합니다.
- 제품을 장시간 보관하거나 사용하지 않을 경우, 배터리를 분리해야 합니다.

- 전원 터미널이 단락되어서는 안 됩니다.
- 제품에 물이 묻지 않도록 주의하십시오.
- 8세 이상의 아이들과 신체적, 정신적인 능력이 떨어지거나 경험과 지식이 풍부하지 않은 성인이 이 제품을 사용하려면 제품 사용과 관련하여 안전하게 사용할 수 있도록 지시사항을 충분히 숙지한 사람의 도움을 받아야 합니다.
- 어린이가 제품을 가지고 놀지 않도록 보호자의 감독이 필요합니다.
- 어린이가 혼자 제품 청소나 정비를 하지 않도록 하십시오.
- 제품은 어린이의 손이 닿지 않는 장소에 보관하십시오.
- 본체는 절대로 물에 담그지 마십시오.
- 어린이가 제품을 가지고 놀지 않도록 하십시오.
- 사용 중 칼날 보호대를 열거나 분리하지 마십시오.
- 제품에 눈에 띠는 손상이 있거나 칼날 부 또는 칼날 보호대가 손상된 경우 제품을 사용하지 마십시오.
- 시용 중에는 뾰족한 물건이 칼날에 닿지 않도록 주의하십시오.
- 청소 및 유지 관리할 때는 제품을 켜지 마십시오.
- 청소 및 유지 관리할 때는 손가락 및 손이 칼날에 닿지 않도록 주의하십시오.

- 주의**
- 이 제품은 온감에만 사용하십시오.

EMF(전자기장)

이 제품은 EMF(전자기장)와 관련된 모든 기준 및 규정을 준수합니다.

제품 사용

봉평한 곳에서 옷감을 다듬질하시기 바랍니다. 옷감 위에서 제품을 너무 세게 누르지 마십시오. 창식, 지퍼, 단추 및 느슨한 실 부분에는 제품을 사용하지 마십시오.

배터리 설치 및 분리

배터리 삽입 및 분리 시에는 제품 뒷면의 커버를 여십시오. 배터리가 표시된 극성에 맞게 기워져 있는 확인표시로.

청소 및 유지 관리

제품을 청소하기 전에는 항상 전원을 고고 배터리를 분리하십시오.

환경

- 이 기호(그림 12)는 제품을 일반 가정용 쓰레기와 함께 버리지 말라는 표시입니다. 지정된 전자 제품 수거장에 버리기로는 원칙입니다. 옷감 위에 제품을 너무 세게 누르지 마십시오. 창식, 지퍼, 단추 및 느슨한 실 부분에는 제품을 사용하지 마십시오.

보증 및 지원

보다 자세한 정보나 지원이 필요하다면 www.philips.com/support를 방문하거나 제품 보증서를 참조하십시오.

참고: 칼날부의 마모 및 손상은 보증에 적용되지 않습니다.

제조번호 부여기준 : 본 제품의 제조번호는 4자리, 5자리, 6자리, 9자리로 표기될 수 있습니다. (1) 4자리일 경우 : 앞의 두 자리는 연도를, 뒤의 두 자리는 생산 주의 월입니다. 예) 0632 → 2006년 6월째 주에 생산 (2) 5자리일 경우 : 앞의 두 자리는 연도를, 다음 두 자리는 생산 주를, 마지막 자리는 생산된 요일을 의미합니다. 예) 06243 → 2006년 24번째 주의 수요일 생산 (3) 6자리일 경우 : 앞의 두 자리는 연도를, 다음 두 자리는 월을, 마지막 두 자리는 일을 의미합니다. 예) 0106125 → 2006년 1월 12일 생산 (4) 9자리일 경우 : 앞의 한 자리는 공장의 제작국을, 다음 두 자리는 연도를, 다음 두 자리는 생산된 주를, 다음 한 자리는 공장의 생산라인을, 마지막 3자리는 그 주에 생산된 제품의 일련번호를 의미합니다. 예) 507402001 → 네덜란드에서 2007년 40번째 주에 건설 생산라인에서 첫 번째 생산 (5) 기재번호에 대한 문의사항은 (02)709-1200 으로 연락바랍니다.



제조: Philips Consumer Lifestyle B.V

수입: (주)필립스전자

TYPE GC026

원산지: 중국

NORSK

Introduksjon

Gratulerer med kjøpet og velkommen til Philips. Hvis du vil få full utbytte av støtten som Philips tilbyr, kan du registrere produktet på www.philips.com/welcome.

Viktig

Les denne brukerveiledningen nøyde før du bruker apparatet, og ta vare på den for senere referanse.

SVENSKA

Inledning

Grattis till ditt köp och välkommen till Philips! För att du ska kunna dra full nytta av den support som Philips kan registrera din nya produkt på www.philips.com/welcome.

Viktigt

ENGLISH

Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and save it for future reference.

Danger

- Use 2 x AA batteries.
- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
- Rechargeable batteries are to be removed from the appliance before charging it.
- Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
- Batteries are to be inserted with the correct polarity.
- Exhausted batteries are to be removed from the appliance and safely disposed of.
- If the appliance is to be stored or unused for a long period, the batteries should be removed.
- The supply terminals are not to be short-circuited.
- Keep the appliance dry.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Keep the appliance out of the reach of children.
- Never immerse the appliance in water.
- Children shall not play with the appliance.
- Do not open and remove the blade guard during use.
- Do not use the appliance if it shows visible damage or if the blade unit or blade guard is broken.
- Do not let pointed objects come into contact with the blades during use.
- Do not switch on the appliance when performing cleaning and maintenance.
- Keep your fingers and hand away from the blades during cleaning and maintenance.

Caution

- The appliance is intended for garments only.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Using the appliance

Make sure you smooth out the garment on a flat surface. Do not press the appliance onto the garment too hard. Do not use the appliance on embroideries, zips, buttons and loose threads.

Inserting and removing the batteries

For inserting and removing the batteries, open the cover at the back of the appliance. Ensure that batteries are inserted with the correct polarity indicated.

Cleaning and maintenance

Always switch off the appliance and remove the batteries before you clean the appliance.

Environment

- This symbol (Fig. 12) means that you must not throw away the appliance with normal household waste. Dispose of it at an official collection point for electrical appliances. Correct disposal helps to preserve the environment.

Guarantee and support

If you need information or support, please visit www.philips.com/support or read the separate worldwide guarantee leaflet.

Note: The guarantee does not cover wear and tear of the blade unit.

DEUTSCH

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf und willkommen bei Philips! Um das Kundendienstangebot von Philips vollständig nutzen zu können, sollten Sie Ihr Produkt unter www.philips.com/welcome registrieren.

Wichtig

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch des Geräts aufmerksam durch, und bewahren Sie sie für eine spätere Verwendung auf.

Gefahr

- 2 x AA-Batterien.
- Nicht wiederaufladbare Batterien sollten nicht wieder aufgeladen werden.
- Wiederaufladbare Batterien sollten vor dem Aufladen aus dem Gerät entfernt werden.
- Verschiedene Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien sollten nicht zusammen verwendet werden.
- Achten Sie beim Einlegen der Batterien auf die korrekte Polarität.
- Leere Batterien müssen aus dem Gerät entfernt und ordnungsgemäß entsorgt werden.
- Wenn das Gerät längere Zeit nicht verwendet wird, sollten die Batterien entfernt werden.
- Die Anschlusspunkte dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Halten Sie das Gerät trocken.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder psychischen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, wenn sie bei der Verwendung beachtigt werden oder Anweisung zum sicheren Gebrauch des Geräts erhalten und die Gefahren verstanden haben.
- Achten Sie darauf, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Reinigung und Wartung darf nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Halten Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser!
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Öffnen Sie die Messerschutzhülle nicht während des Gebrauchs, und nehmen Sie sie nicht ab.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es sichtbare Schäden aufweist oder wenn die Messereinheit oder der Messerschutz defekt ist.
- Sorgen Sie dafür, dass keine spitzen Gegenstände während des Gebrauchs mit den Klingen in Kontakt kommen.
- Schalten Sie das Gerät während der Reinigung und Wartung nicht ein.
- Halten Sie Ihre Finger und Hände während der Reinigung und Wartung von den Klingen fern.

Achtung

- Das Gerät ist nur für Kleidung vorgesehen.

Elektromagnetische Felder

Dieses Philips Gerät erfüllt sämtliche Normen und Regelungen bezüglich der Exposition in elektromagnetischen Feldern.

Das Gerät benutzen

Vergewissern Sie sich, dass Sie das Kleidungsstück auf einer ebenen Fläche glätten. Drücken Sie das Gerät nicht zu stark auf die Kleidung. Wenden Sie das Gerät nicht auf Stickereien, Reißverschlüssen, Knöpfen und losen Fäden an.

Batterien einlegen und entfernen

Öffnen Sie zum Einlegen und Entfernen der Batterien die Abdeckung an der Rückseite des Geräts. Prüfen Sie, ob die Batterien mit der korrekten Polarität, wie angezeigt, eingelegt sind.

Reinigung und Wartung

Schalten Sie das Gerät immer aus, und entfernen Sie die Akkus, bevor Sie das Gerät reinigen.

Umwelt

- Dieses Symbol (Abb. 12) bedeutet, dass Sie das Gerät nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgen dürfen. Entsorgen Sie es an einer offiziellen Sammelstelle für elektrische Geräte. Eine ordnungsgemäße Entsorgung trägt zum Schutz der Umwelt bei.

Garantie und Support

Für Unterstützung und weitere Informationen besuchen Sie die Philips Website unter www.philips.com/support, oder lesen Sie die internationale Garantiebeschriftung.

Hinweis: Die Garantie deckt nicht den Verschleiß der Messereinheit ab.

ESPAÑOL

Introducción

Enhorabuena por la compra de este producto y bienvenido a Philips. Para sacar el mayor partido de la asistencia que Philips le ofrece, registre su producto en www.philips.com/welcome.

Importante

Antes de usar el aparato, lea atentamente este manual de usuario y consérvelo por si necesitará consultararlo en el futuro.

Peligro

- Utilice 2 pilas AA.
- Las pilas no recargables no se pueden recargar.
- Extraiga las pilas recargables del producto antes de cargarlo.
- No deben mezclarse diferentes tipos de pilas ni pilas nuevas con pilas usadas.
- Inserte la pila teniendo en cuenta la polaridad correcta.
- Las pilas agotadas deben extraerse del aparato y desecharse de forma segura.
- Si el aparato se va a almacenar o no se va a usar durante un periodo prolongado, deben extraerse las pilas.
- No provoque cortocircuitos en los terminales de alimentación.
- Mantenga el aparato seco.
- Este aparato puede ser usado por niños a partir de ocho años, por personas con capacidad física, psíquica o sensorial reducida y por quienes no tengan los conocimientos y la experiencia necesarios siempre que lo hagan bajo supervisión o hayan recibido instrucciones sobre cómo utilizar el aparato de forma segura y conozcan los riesgos que conlleva su uso.
- Vigile a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- Los niños no deben llevar a cabo la limpieza ni el mantenimiento a menos que lo hagan bajo supervisión.
- Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños. No sumerja nunca el aparato en agua.
- No permita que los niños jueguen con el aparato.
- No abra ni quite el protector de cuchillas durante el uso.
- No utilice el aparato si muestra daños visibles o si la unidad de cuchillas o el protector de cuchillas están rotos.
- No permita que objetos afilados entren en contacto con las cuchillas durante el uso.
- No encienda el aparato mientras realiza la limpieza o el mantenimiento.
- Mantenga los dedos y las manos alejados de las cuchillas durante la limpieza y el mantenimiento.

Precaución

- El aparato se ha diseñado solo para prendas.

Campos electromagnéticos (CEM)

Este aparato de Philips cumple los estándares y las normativas aplicables sobre exposición a campos electromagnéticos.

Uso del aparato

- Asegúrese de extender la prenda sobre una superficie plana. No presione el aparato con demasiada fuerza sobre la prenda. No utilice el aparato sobre bordados, cremalleras, botones y hilos sueltos.
- **Inserción y extracción de las pilas**
Para insertar y quitar las pilas, abra la cubierta de la parte posterior del aparato. Asegúrese de que las pilas estén insertadas con la polaridad correcta según se indica.
- **Limpieza y mantenimiento**
Apague el aparato y quite las pilas siempre antes de limpiarlo.
- **Medio ambiente**
- Este símbolo (Fig. 12) significa que no debe desechar el aparato con la basura normal del hogar. Deséchelo en un punto de recogida oficial de aparatos eléctricos. El deseche correcto ayuda a preservar el medio ambiente.
- **Garantía y asistencia**
Si necesita asistencia o información, visite www.philips.com/support o lea el folleto de garantía mundial independiente.

Nota: La garantía no cubre el desgaste ni la rotura de la unidad de cuchillas.

FRANÇAIS

Introduction

Félicitations pour votre achat et bienvenue dans l'univers Philips ! Pour profiter pleinement de l'assistance Philips, enregistrez votre produit sur le site à l'adresse suivante : www.philips.com/welcome.

Important

Lisez attentivement ce mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil et conservez-le pour un usage ultérieur.

Danger

- Utilisez 2 piles AA.
- Ne rechargez pas les piles non rechargeables.
- Les piles rechargeables doivent être retirées de l'appareil avant d'être rechargeées.
- N'utilisez pas deux types de piles différents et ne mélangez pas des piles neuves et des piles usagées.
- Respectez la polarité des piles lors de leur installation.
- Retirez les piles usagées de l'appareil et mettez-les au rebut en toute sécurité.
- Retirez les piles de l'appareil si vous ne comptez pas vous en servir pendant longtemps.
- Évitez tout court-circuit aux bornes d'alimentation.
- N'exposez pas l'appareil à l'humidité.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans ou plus, des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles sont réduites ou des personnes manquant d'expérience et de connaissances, à condition que ces enfants ou personnes soient sous surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions quant à l'utilisation sécurisée de l'appareil et qu'ils aient pris connaissance des dangers encourus.
- Veillez à ce que les enfants ne puissent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être réalisés par des enfants sans surveillance.
- Tenez l'appareil hors de portée des enfants.
- Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- N'ouvrez pas et n'enlevez pas la protection de sécurité en cours d'utilisation.
- N'utilisez pas l'appareil si l'est étendue ou si l'ensemble lames ou la protection de sécurité est cassé(e).
- Ne laissez pas d'objets pointus entrer en contact avec les lames en cours d'utilisation.
- N'allumez pas l'appareil lorsque vous procédez au nettoyage et à l'entretien.
- Gardez vos doigts et votre main à distance des lames pendant le nettoyage et l'entretien.

Achtung

- Das Gerät ist nur für Kleidung vorgesehen.

Elektromagnetische Felder

Dieses Philips Gerät erfüllt sämtliche Normen und Regelungen bezüglich der Exposition in elektromagnetischen Feldern.

Das Gerät benutzen

Vergewissern Sie sich, dass Sie das Kleidungsstück auf einer ebenen Fläche glätten. Drücken Sie das Gerät nicht zu stark auf die Kleidung. Wenden Sie das Gerät nicht auf Stickereien, Reißverschlüssen, Knöpfen und losen Fäden an.

Batterien einlegen und entfernen

Öffnen Sie zum Einlegen und Entfernen der Batterien die Abdeckung an der Rückseite des Geräts. Prüfen Sie, ob die Batterien mit der korrekten Polarität, wie angezeigt, eingelegt sind.

Reinigung und Wartung

Schalten Sie das Gerät immer aus, und entfernen Sie die Akkus, bevor Sie das Gerät reinigen.

Attention

- L'appareil est destiné aux vêtements uniquement.

Champs électromagnétiques (CEM)

Cet appareil Philips est conforme à toutes les normes et à tous les règlements applicables relatifs à l'exposition aux champs électromagnétiques.

Utilisation de l'appareil

Veillez à déposer le vêtement sur une surface plane. N'exercez pas de pression trop forte avec l'appareil sur le vêtement. N'utilisez pas l'appareil sur les bordures, les fermetures à glissière, les boutons et les fils détachés.

Insertion et retrait des piles

Si vous souhaitez insérer et retirer les piles, ouvrez le couvercle à l'arrière de l'appareil. Assurez-vous que les piles sont insérées conformément à la polarité indiquée.

Nettoyage et entretien

Éteignez toujours l'appareil et retirez les piles avant de nettoyer l'appareil.

Environnement

- Ce symbole (fig. 12) signifie que vous ne devez pas jeter l'appareil avec les ordures ménagères. Déposez-le à l'endroit prévu pour les appareils électriques. Une mise au rebut correcte contribue à la protection de l'environnement.

Garantie et assistance

Si vous avez besoin d'une assistance ou d'informations supplémentaires, consultez le site Web www.philips.com/support ou lisez le dépliant séparé sur la garantie internationale.

Remarque : La garantie ne couvre pas l'usage de l'ensemble lames.

ITALIANO

Introduzione

Congratulazioni per l'acquisto e benvenuti in Philips! Per trarre il massimo vantaggio dall'assistenza Philips, registrate il vostro prodotto su www.philips.com/welcome.

Importante

Prima di utilizzare l'apparecchio, leggete attentamente il presente manuale e conservatelo per eventuali riferimenti futuri.

Pericolo

- Utilizzare 2 batterie AA.
- Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.
- Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dall'apparecchio prima della ricarica.
- Non utilizzare tipi di batterie diversi o una combinazione di batterie nuove e usate.
- Assicurarsi sempre di inserire le batterie nel verso giusto.
- Le batterie esauste devono essere rimosse dall'apparecchio e smaltite in modo sicuro.
- Se l'apparecchio è destinato a rimanere inutilizzato per un lungo periodo di tempo, le batterie devono essere rimosse.
- Non mettere mai i terminali di alimentazione in cortocircuito.
- Tenere l'apparecchio asciutto.
- Questo apparecchio può essere usato da bambini a partire dagli 8 anni in su e da persone con capacità mentali, fisiche o sensoriali ridotte, prive di esperienza o conoscenze adatte, a condizione che abbiano ricevuto assistenza o formazione per utilizzare l'apparecchio in maniera sicura e siano consapevoli dei potenziali pericoli associati a tale uso.
- Adottare le dovute precauzioni per evitare che i bambini giochino con l'apparecchio.
- Le operazioni di pulizia e manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza la supervisione di un adulto.
- Tenere l'apparecchio fuori dalla portata dei bambini.
- Non immergete mai l'apparecchio nell'acqua.
- Evitate che i bambini giochino con l'apparecchio.
- Non aprite e rimuovete il coprilame durante l'uso.
- Non usate l'apparecchio se mostra danni visibili, se il gruppo lame o il coprilame risultano rotti.
- Non consentite che oggetti appuntiti vengano a contatto con le lame durante l'uso.</li